Наша Газета
nashagazeta.ch

Опубликовано на Швейцария: новости на русском языке (https://nashagazeta.ch)

Спасение утопающих – дело рук самих утопающих | Braderie 2009

Auteur: Виктория Попова, Биль/Бьенн , 26.06.2009.

В Биле/Бьенне летний праздник
С 26 по 28 июня в Биле/Бьенне пройдет традиционный летний праздник - Braderie.
|
Braderie, la traditionnelle fête d'été, aura lieu du 26 au 28 juin à Biel/Bienne.
Braderie 2009

Тридцатые годы двадцатого века Биль/Бьенн переживал тяжело. Экономический кризис означал для тогда небольшого двуязычного города массовые закрытия фирм и магазинов, повсеместные сокращения рабочих мест, растущую безработицу. Возможности кардинально исправить положение не было, но попытки это сделать предпринимались, и идей было много. Одна из них, принадлежащая владельцу парфюмерного магазина, Miggi Tièche, была воплощена в жизнь и невольно положила начало многолетней городской традиции «Braderie», быстро переросшей из обычной барахолки в нечто гораздо большее.

Вот как это произошло: в одни прекрасные майские выходные 1936 года владельцы городских магазинов, лавочек, кафе и ресторанов вышли со своими товарами на улицы города и превратили их в весёлую ярмарку с лотереей, гастрономическими сюрпризами и многочисленными развлечениями. Артисты и музыканты, городские клубы и общества по интересам также приняли участие в городском празднике, каждая площадь стала сценой для певцов, фокусников, музыкантов, кабаретистов. Газеты того времени откликнулись на это событие так: «Город Биль не сдаётся», «Мы

боремся с кризисом!», «Биль не даст себя похоронить!» Эмблемой Braderie стал кукарекающий петух, предвестник светлых времён, птица задорная, смелая и с характером.

Идея городского праздника-ярмарки оказалась актуальной и потому живучей, она продолжается, с перерывом на годы Второй мировой войны, до сих пор.

В программе Braderie 2009: выступление на площадях города певцов, групп и оркестров всевозможных направлений, от фольклора до рэпа, дневные и ночные танцы на улицах с участием любимых городских диджеев, большая лотерея с призами на сумму 70 000 франков, луна-парк, колесо обозрения на вокзальной площади, тысячи уличных стендов и прилавков, разнообразнейшие ресторанчики и кафешки под открытым небом.

Город Биль не сдался в 1930-е годы, переживёт и экономический спад 2009! Приезжайте в Биль на летний антикризисный праздник Braderie!

Подробная информация на французском и немецком языках здесь.
экономика

Source URL:
https://nashagazeta.ch/news/la-vie-en-suisse/spasenie-utopayushchih-delo-ruk-samih-utopayushchih